



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

IV#:

VEWL.#:

I-171#:

EXIT VISA#:

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYỄN TRIỆU HUỖNG
Last Middle First

Current Address: 42/12 Nguyễn Hồng Nhung I Quận Gò Vấp TP HCM

Date of Birth: 15-04-1948 Place of Birth: Tây Ninh

Previous Occupation (before 1975) Tổng Ủy Viên Sở An Ninh / Phó / Phó / Phó
(Rank & Position) Số nhà 18 tên là Ông: 197225 (Sai tên)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 27-06-1975 To 06-01-1981
Years: 5 Months: 8 Days: 11

3. SPONSOR'S NAME: NGUYỄN TRỊ CẢNH HỒNG
Name
ESCAMBIA FLORIDA USA
Address and Telephone Number
tel #

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone Number	Relationship
<u>TRẦN THỊ CẢNH</u>	<u>MOTHER</u>
<u>NGUYỄN TRỊ CẢNH HỒNG</u>	<u>ELDER SISTER</u>
<u>CANDY VECCHIOLI (Nguyễn Thị Cảnh Hoa)</u>	<u>YOUNGER SISTER</u>
<u>ZARITA HERNANDEZ (Nguyễn Thị Cảnh Hoa)</u>	<u>(Same above)</u>
<u>TRẦN NGỌC HẠNH</u>	<u>BROTHER IN LAW</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: 20-02-1990

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : NGUYEN ZHEN HONG
(Listed on page 1)

[illegible]

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

AS I THOUGHT THAT MY LIVING LIFE IS NOT PROPER IN THE NEW
REGIME (COMMUNIST OF ON) BECAUSE MY PAST ACTIVITIES. HOPING MY
NAME WILL BE ON YOUR LIST THAT I MAY ENTER THE USA FOR
RE SETTLEMENT. YOUR CONSIDERATION IS HIGHLY APPRECIATED.

VERY RESPECTFULLY YOURS.

Quadrant

NGUYỄN VĂN HƯNG

Hồ sơ xin visa gồm:

1. Mẫu đơn Families of VN. P. S. A.
2. Photo. Affidavit of Relationship
3. Bằng chứng phép viếng thăm -
4. Hình 4x6 -
5. Photo. Căn cước (before 1975)
6. Giấy hộ: báo đã gửi hồ sơ
O.D.P đến US Embassy tại Bangkok,
TĐ Công tác VN (của US Khái đoàn
Cán việc tại Hà Nội)
7. Mẫu, Căn cước O.D.P.
8. Giấy ra trại
9. Ảnh thẻ (hình ảnh rõ nét với
tên, họ, địa phương, tỉnh, ngày viết
hình)
10. Phiếu đề xuất ~~ĐKK~~ (1984)

→

11. Khai sinh -

12. Quyết định ly hôn (divorced)

13. Trích lục Chứng thư hôn
thê (tân gia đình)

14. Tờ khai gia đình
(before 1978)

15. Tờ HH khai.

16. Mẫu câu hỏi ODP -

HỘI NỘI VỤ
SỞ CÔNG AN TP. HỒ CHÍ MINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Số: _____ LT

LỆNH THA

TÔI: _____

Chức vụ: _____

Căn cứ quyết định miễn tố số _____ ngày _____ tháng _____ năm 198 _____ đối với bị

can: _____

Căn cứ vào pháp luật hiện hành:

Xét: _____

RA LỆNH THA

Họ và tên: _____

Bi danh: _____

Sinh ngày: _____

tháng _____

năm 19 _____

Sinh quán: _____

Trú quán: _____

Nghề nghiệp: _____

Đi bắt giam ngày _____

tháng _____

năm 1983

theo lệnh số: _____

Về tội: _____

Ông giám thị trại giam: _____

Lệnh này có giá trị kể từ ngày _____

Đương sự bị bắt phải trình lệnh này với địa phương nơi cư trú.

TP. HỒ CHÍ MINH, ngày _____ tháng _____ năm 1983



HỘI TRƯỞNG CẢ ĐOÀN

PHI CHUẨN

Số: _____

Ngày _____

tháng _____

năm _____

VIỆN TRƯỞNG VẠNG — TP.

Đại lý: _____

Công an thành phố Hồ Chí Minh
Kính gửi anh em đồng chí
Cố vấn thành phố Hồ Chí Minh

Ngày 22/01/1984

Viện trưởng Viện

đó là

Và vào ngày _____

Cố vấn 19 P5 Gorkh xã
nhân quyền hiện tại đang
đi từ xã 2 lần thời gian
trung ương, cho từ lần trước
tổ ở xã tiếp tục đang đi lần thứ
tái tổ 17 ngày 17/1/84
ưu BDT. 10 tháng 10/14

Nguyễn Văn _____

12/1

BỘ NỘI VỤ
CỤC QUẢN LÝ TRẠI GIAM
TRẠI XUÂN LỘC

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Tự do - Hạnh phúc

Số: _____/GRT

GIẤY RA TRẠI

Căn cứ chỉ thị số 316/TTg ngày 22-08-1977 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và chính sách đối với binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và đồng phái phản động hiện đang bị tập trung cải tạo.

Căn cứ thông tư Liên Bộ Quốc phòng - Nội vụ số 07-ITL ngày 29-12-1977 và việc thực hiện chỉ thị số 316/TTg ngày 22-08-1977 của Thủ tướng Chính phủ.

Tại hành quyết định số _____ ngày _____

Của Bộ trưởng Bộ Nội vụ.

CẤP GIẤY RA TRẠI

Họ và tên:

Nguyễn Thiên Hùng

Ngày tháng năm sinh:

1948

Quê quán:

Tây Ninh

Trước đây:

42/12 Trung lương gia nhập T. HCM

Số lĩnh, cấp bậc, chức vụ trong bộ máy chính quyền, quân sự và các tổ chức chính trị phản động của chế độ cũ:

Trung lương cũ đã chiến đấu 5

Khi và phải trực tiếp trình ngay giấy này với Ủy Ban Nhân dân và công an xã, phường:

Phường:

42/12 Trung lương gia nhập

thuộc Huyện

Quận:

Tỉnh, Thành phố

Thị xã Minh

và phải tuân theo các quy định của Ủy Ban Nhân dân Tỉnh, Thành phố về việc quản chế, về nơi cư trú và các mặt quản lý khác:

Thời hạn quản chế:

12 tháng

Thời hạn đi đường:

Ngày, (kể từ ngày ký giấy)

ra trại).

Tiền và lương thực đi đường đã cấp:

15 đ

Lần tay ngón trở phải
Của: Nguyễn Thiên Hùng
Danh bản số: 2258
Lập tại: FSR

Họ tên, chữ ký
của người được
cấp giấy

Ngày 06 tháng 11 năm 1981
GIÁM THỊ TRẠI

Chữ ký

Chữ ký

Nguyễn Thiên Hùng

Trưng: Trần Văn Chiến

Cấp quản gia nhập
Chứng nhận:

Họ và tên: Nguyễn Thiên Hùng
Tăng cường sát đã chiến đấu hoàn 5
hết tập cải tạo về, đến trình diện tại
Cấp an ninh ngày 07/01/1981

07 01 81

Sài gòn ngày 26-10-1989.

Kính gửi: Ngài DONALD I. COLLIN

Giám đốc Chứng trình ODP

Bangkok - Thailand.

Họ tên là NGUYỄN CHIẾN HUỖNG (15-04-1948)
Nơi sinh: Tây Ninh. Số Dân số hiện có: 197225
Chức vụ trong Chính phủ Việt Nam Cộng Hòa: Trung
Uỷ Cảnh Sát Đại Đô, RAÓ ĐÀS/CSĐC (Bắt cóc 5)
Vết nghiệp khoa III Sĩ Quan Cảnh Sát (Thẩm Sát viên)
tái học viên CSQG (Trại Lê Văn Duyệt - Sài Gòn)
Ngày trình diện tại Chứng trình: 27-06-1975 tại Trung
tâm Pétrus Ký (Sài Gòn - Quận II)
Trại giam cuối cùng: 230A/K 3B Gia Đại Xuân Học
Định Nội (Biên Hòa - Long Khánh)
Ngày được thả: 06-01-1981
Quản chế: 12 tháng.
Tình trạng gia đình: Vợ và hai con (đã ly dị -)
Tên vợ: Mai Thị Hoa (1951)
Con gái: Nguyễn Thiên Thanh Thảo (FEB 13/1988)
Con trai: Nguyễn Thiên Khoa Nam (09-09-1989)
Địa chỉ gia đình: 42/12 Nguyễn Hồng Khương I
Quận Gò Vấp TP HCM.

Kính thưa Ngài,

Vợ và gia đình tôi khẳng định là chúng tôi
không thể nào sống thích hợp được với chế độ
Cộng Sản hiện nay tại Việt Nam. Chúng tôi
mong muốn được rời khỏi nơi đây càng sớm
càng tốt. Chúng tôi có nguyện vọng xin được
tái định cư tại U.S.A.

Kính mong Ngài cấp cho chúng tôi một
I.V và LOI để chúng tôi hoàn tất thủ tục
xuất cảnh. Kính mong Ngài nhận nơi đây
lòng tri ân sâu xa của tôi và gia đình tôi.

Mong kính,

NGUYỄN CHIẾN HUỖNG



NATIONAL OFFICE

MIGRATION AND REFUGEE SERVICES

1312 MASSACHUSETTS AVENUE, N.W. • WASHINGTON, D.C. 20005

ORDERLY DEPARTURE PROGRAM (VIETNAM)

ODP IV # _____
(if known)

AFFIDAVIT OF RELATIONSHIP

DIOCESE OF Pensacola-Tallahassee

SECTION I

Your Name: Mr/Ms Nguyen Thi Canh Hong Phone: (Home) _____
Family Middle Given (Work) _____

Your Address: _____ Escambia Florida
Number Street County/City State Zip Code

Date of Birth: 6/6/44 Place of Birth: Tay Ninh, VN Nationality: Vietnamese

Date of Entry to U.S.: 2/21/89 From: (country/camp) Malaysia

My Alien Registration Number: (if applicable) A-28 102 872

Legal Status: Parolee _____ Permanent Resident _____ U.S. Citizen _____

My Naturalization Certificate Number: (if applicable) _____

SECTION II

I am filing the Affidavit for the following relatives still in Vietnam to come the United States under the Orderly Departure Program (ODP).

A copy of my X I-94 (both sides) _____ I-151 or _____ I-551 (Permanent Resident Card) is attached.

I have filed an I-130 (Immigrant Visa Petition) for each of my relative(s) prior to submitting the Affidavit _____ yes X no. If yes, date submitted: _____ and date approved: _____.

NAME	DATE/PLACE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO YOU	ADDRESS IN VIETNAM
Nguyen Thien Huong	4/15/48 Tay Ninh, VN	brother	42/12 Nguyen Hong Street
Mai Thi Hoa	1951 Go Vap, VN	sister-in-law	Phuong I, Go Vap District
Nguyen Thien Thanh Thao	27/13/88 Ho Chi Minh, VN	Niece	Ho Chi Minh City, Vietnam

If you are filing this affidavit for persons in Vietnam who are eligible for ODP as former U.S. employees; persons closely associated with U.S. efforts prior to 1975; political prisoner; or Amerasian, please complete the information in Section III and IV.

SECTION III

The following are persons in Vietnam known to me and who may be eligible to enter the U.S. as a former U.S. government employee or close associate to the U.S.; political prisoner; Asian-American:

Name of Principal Applicant	Date/Place of Birth	Relation (if any)	Address in Vietnam
-----------------------------	---------------------	-------------------	--------------------

U.S. GOVERNMENT EMPLOYEE: DESCRIPTION OF PAST ASSOCIATION (of applicant)
N/A
U.S. Government Agency _____ Last Title/Grade _____
Name/Position of Supervisor _____/_____

EMPLOYEE OF AMERICAN COMPANY OR ORGANIZATION:
N/A
U.S. Company, Contractor, Agency, Organization or Foundation _____
Last Title/Grade: _____/_____ Name/Position of Supervisor _____/_____

EMPLOYEE OF VIETNAMESE GOVERNMENT (prior to 1975):
Ministry or Military Unit Police Officer Last Title/Grade _____
Name/Position of Supervisor Luu Binh Hao / Lieutenant Colonel

FORMER ASSOCIATE OF U.S. AND INTERNED IN RE-EDUCATION CAMP:
Was time spent in re-education camp? Yes X No _____ Date: from 1975 to 1/81

FORMER STUDENT IN U.S. OR ABROAD UNDER U.S. GOVERNMENT SPONSORSHIP:
School N/A Location _____
Type of Degree or Certificate _____
Date of Employment or Training: from _____ to _____
(month/year) (month/year)

N/A
ASIAN-AMERICANS: Single _____ Married _____ Male _____ Female _____
Full Name of the Mother: _____ Address: _____
Full Name of the U.S. Citizen Father (if known): _____
His Current address: _____

SECTION IV

<u>NAMES OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES</u>	<u>DATE OF BIRTH</u>	<u>RELATIONSHIP TO P.A.</u>
<u>Nguyen Thien Huong</u>	<u>4/15/48</u>	<u>brother</u>
<u>Mai Thi Hoa</u>	<u>1951</u>	<u>sister-in-law</u>
<u>Nguyen Thien Thanh Thao</u>	<u>2/13/88</u>	<u>Niece</u>

ADDITIONAL INFORMATION:

I swear that the above information is true to the best of my knowledge.

[Signature]
Your Signature

Subscribed and sworn to before me this 31st day of January, 1990
[Signature] My Commission Expires: 9/21/91
Signature of Notary Public

10/10/10
D

VIỆT-NAM CỘNG-HOÀ
République du Viêt-Nam

BỘ TƯ - PHÁP
Département de la Justice

SỞ TƯ - PHÁP NAM-PHẦN
Service Judiciaire du Sud Viêt-Nam

PHÒNG LỤC-SỰ TOÀ TÂY BINH

(GREFFE DU TRIBUNAL DE _____)

BẢN TRÍCH-LỤC BỘ KHAI-SANH ở Thành-tiễn
(Extrait du registre des actes de naissance)

TÂY BINH

(NAM-PHẦN)
(Sud-Vietnam)

NĂM 1966
(Année)

SỐ HIỆU 3
(Acte No)



Tên, họ đứa con nít (Nom et prénom de l'enfant)	<u>Quốc Văn Tấn</u> (Vợ số 115-B)
Nam, nữ (Sexe de l'enfant)	Trẻ HỌNG SÁY-MINH nữ và vợ chồng
Sanh ngày nào (Date de naissance)	trong phiên nhóm công khai ngày 22-1-1966 đã lần lần an như sau :
Sanh tại chỗ nào. (Lieu de naissance)	Chứng-nhận : Nguyễn-văn-thảo Thợ
Tên, họ cha (Nom et prénom du père)	và Phan-thị-Giành (con của Nguyễn-thị-Giành và Phan-thị-Giành) là con của Nguyễn-thị-Giành
Cha làm nghề gì. (Sa profession)	trai, sinh ngày 23-1-1966 tại xã Thành-Biên (Tây-Binh) là con của Nguyễn-văn-thảo và Phan-thị-Giành.
Nhà cửa ở đâu (Son domicile)	Phan-thị-Giành đã lấy vợ và sinh con cho đương-sự.
Tên, họ mẹ. (Nom et prénom de la mère)	Quê y theo án
Mẹ làm nghề gì. (Sa profession)	Tây-Binh ngày 7-2-1966
Nhà cửa ở đâu (Son domicile)	Chánh-lục-sự
Vợ chánh hay thứ (Son rang la femme mariée)	Đỗ-Trọng-Tuyến

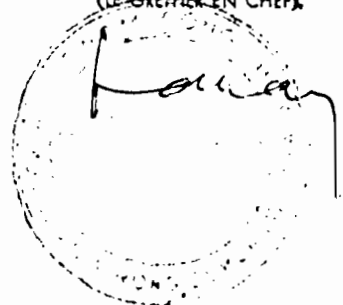
Kiểm tra
Nguyễn-văn-thảo
là đương

Chúng tôi, Nguyễn-văn-thảo
(Nous)
Chánh-án Toà Tây-Binh
(Président du Tribunal)
chứng cho hợp-pháp chữ ký tên của
(Certifions l'authenticité de la signature de)
Ông Nguyễn-văn-thảo
(M.)
Chánh Lục-sự Toà-án sở tại.
(Greffier en Chef dudit Tribunal).

Trích y bản chánh,
(Pour extrait conforme),

TÂY BINH, ngày 04-11-1967

CHÁNH LỤC-SỰ, Ok
(LE GREFFIER EN CHEF)



Tây-Binh, ngày 04-11-1967
CHÁNH-ÁN
(LE PRÉSIDENT)

Giá tiền : 5
(Coût)
Biên-lai số : 3557/KA
(Quittance No)

THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự Do - Hạnh Phúc .

THỦ LĨNH SỐ : 06/TL
NGÀY : 3/01/1990 .

// B LỊCH SAO QUYẾT ĐỊNH CÔNG NHẬN VIỆC THUẬN TÌNH LY HÔN .

Tại quyết định số : 07/QDTL ngày 12 tháng 01 năm 1990

Tòa Án Nhân Dân Quận Gò Vấp đã xét việc " Thuận Tình Ly Hôn " giữa :

- Ông NGUYỄN THIÊN HƯƠNG sinh năm 1948
Nghề nghiệp : Buôn bán .
Thường trú : 42/12 Nguyễn Hồng Phương 01 Quận Gò Vấp .
- Bà HAI THỊ HOA sinh năm 1950
Nghề nghiệp : Nội trợ
Thường trú : 42/12 Nguyễn Hồng Phương 01 Quận Gò Vấp .

(/) QUYẾT ĐỊNH .

Công nhận sự thỏa thuận tự nguyện giữa đôi bên như sau :

- 1/ VỀ QUAN HỆ VỢ CHỒNG : Ông NGUYỄN THIÊN HƯƠNG và Bà HAI THỊ HOA
thỏa thuận tình ly hôn .
- 2/ VỀ CON CHUNG : Bà HOA nuôi dưỡng hai con chung đến tuổi trưởng thành :
 - NGUYỄN THIÊN THANH THẢO sinh năm 1988
 - NGUYỄN THIÊN KHOA NAM sinh năm 1989

Ông HƯƠNG góp phí tổn cho hai con chung là 60.000đ (Sáu mươi ngàn đồng)
Thực hiện tại nhà từ tháng 2/1990 .

- Quyền và nghĩa vụ của đôi bên đối với con chung được pháp luật bảo đảm .
- Vì lợi ích của con chung khi cần thì ết có thể thay đổi thẩm quyền và
việc góp phí tổn nuôi con chung

- 3/ VỀ TÀI SẢN CHUNG : Không có .

Ấn phí sơ thẩm là 15.000đ (Mười lăm ngàn đồng) do mỗi bên chịu phân nửa

Quyết định có giá trị hiệu lực như một bản án sơ thẩm . Hai bên đương sự
có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày y trên kể từ ngày ký ./.

ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP .
THẨM PHÁN



1994:--

SUBJECT : Request for immigration to the United States of
America under the Orderly Departure Program.

I undersigned : . NGUYEN THIEN HUONG
Date and Place of birth : . APR. 15 / 1948. Tay Ninh .
Nationality : . Viet Nam Sex : (M)
Family status : Divorced
Education : . Diplomat II SECTION MATH (VN)
Before April 30th, 1975 : . / .
Rank : 1st Lieutenant (Army) Military number : 150808000
Occupation : XO Company of 5th. Company - 197225
Unit : 5th Battalion Police Field Force (CSDC)
Reference : Headquarters of P.F.F., 1st Battalion of P.F.F. (Air Force)

Following are relatives to be evacuated with me to the U.S.A.

Your consideration on the above to help me through your
humanitarian act will be highly appreciated.

Respectfully yours,

W. H. H.

NGUYỄN VĂN HỒNG

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
THẺ CĂN-CƯỚC

Số 01994559

Họ Tên NGUYỄN THỊ HƯƠNG

Ngày sinh 15-01-1948

Thanh Niên Tây-Minh

Cha NGUYỄN VĂN THỜI

Mẹ PHẠM THỊ CẨM

Địa chỉ 77/385 Cộng-Hòa 4, GV.GĐ



Dấu vật riêng:

chăm sóc phùng cách 4 cánh
mũi tai,

Cao: 1 tn 67 9.

Trọng: 50 kg

Chữ ký đương sự:

Chữ ký

Gò Vấp, ngày 18.5.1970

Trưởng-Chi CSQG Gò Vấp

NGUYỄN VĂN NHIỀU

Ngón trỏ mặt



Ngón trỏ trái



CƯỚC PHÍ
Montant de
l'affranchissement

1970

280

Logi
Nature de l'objet

Giá khai
Déclaration

Lệnh hỏa giao ngân
Lettre de remboursement

Trọng lượng - Poids

NGƯỜI NHẬN: Mr. Doi

Destinataire

1000 1/2 Street Building

129 South Street, Saigon

15/10/50

TỔNG CỤC BƯU ĐIỆN

VIỆT NAM

Office Général des

Postes et Télécommunications

du Viet Nam

PHIẾU BƯU ĐƠN GHI SỔ

CÓ HẠY TRUNG CỐ KHAI GIẢ

AR

BAO
NHẬN

15/10/50

NOTA

RÉCLAMATIONS

Elles sont reçues dans tous les bureaux de poste, mais de préférence au bureau expéditeur.

Elles ne sont admises que dans le délai d'un an à compter du jour du dépôt.

BƯU CHÍNH
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Administration des Postes
de la R. S. du Viet-Nam

C. 5
(BĐ 29)
Nhật ấn Bưu cục
hoàn giấy báo
Timber du bureau
renvoyant l'avis

BƯU CHÍNH

Service des Postes

AVIS DE RÉCEPTION

GIẤY BÁO NHẬN

Họ tên địa chỉ (1):

(Nom et adresse)

TRẦN TIẾN HƯNG
42/42 TRƯỜNG TRUANG DƯƠNG QUANG VỊP

TP HCM

Nước (Payé) VIỆT NAM

(1) Người gởi ghi địa chỉ của mình. Sau khi phát bưu phẩm, bưu kiện, bưu cục đến hoàn
giấy báo này cho người gởi, di trần và miễn phí, theo đường nhanh nhất (đường bay
hay thủy bộ).

A renvoyer par voie la plus rapide (aérienne ou de surface), à découvert et en franchise
de port.

Bưu phẩm ghi số (1). R.T. 126 Bưu kiện N°
 Envoi recommandé 70400ENNI-THANH Colla postal
 Ký gửi tại Bưu cục
 déposé au Bureau de poste de
 ngày 11/8 1989
 le 19
 Địa chỉ người nhận Mr DONALD. I. COLLIER 70400
 Adresse du destinataire PANTJABHUM BUILDING 124 SOOT



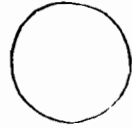
Chi & Huu cye nhận
A remplir à destination

Người ký tên dưới đây khai rằng lưu phẩm ghi trên đây đã phải
 Le soussigné déclare que l'envoi mentionné ci-dessus a été dument livré
 ngày _____
 họ _____

Chữ ký người nhận
Signature du destinataire (1)

Chữ ký nhân viên
Bưu cục nhận
Signature de l'agent
du bureau destinataire

Nhật ấn bưu cục nhận
Timbre du bureau
destinataire



24 AUG 1923

10 : (1) Nếu phát cho người được ủy quyền, nhân viên ghi dưới chữ ký « được ủy quyền ».
Nếu phát chậm ghi lý do như « Người nhận báo lần thứ 3 mới đến ».

CỘNG HÒA VIỆT NAM
Administration des Postes
de la R. S. du Việt Nam

BƯU CHÍNH
Services Postaux

(1)

RENOUVOI PAR
A ION

Đã trả
đến địa chỉ
đầu cuối
của bưu kiện
renvoyant l'avis

Mẫu 72 - 15 x 10



GIẤY BẢO

Avis de (2)

Nhận
Réception
Trả tiền
Paiement



(3)

ở (d)

nước (Pays)

TP HCM

- (1) Nếu giấy bảo này hoàn lại bằng máy bay thì phải ghi rõ: « Hoàn lại bằng máy bay »
Si le présent avis doit être renvoyé par avion, le renvoyer de la mention très apparente: « Renvoyé par avion »
và dán là nhãn hoặc đóng dấu màu xanh « Par avion » (Bản photocopy của giấy bảo này gửi về Công sứ của US)
et de l'étiquette ou d'une empreinte de couleur bleue « Par avion »
- (2) Khách hàng không thích hợp (Différer ce qui ne convient pas).
- (3) Do người gửi ghi địa chỉ của họ để gửi hoàn giấy bảo này Embassy tại Bangkok
A remplir par l'expéditeur, qui indiquera son adresse pour le renvoi du présent avis.

(Tháng 07 - 1988) (amvire. tại Hà Nội VN)

Do Bureau cục gốc ghi
A remplir par le bureau
d'origine

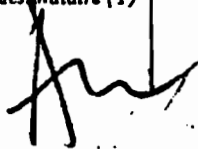
Bưu phẩm ghi số (1)
Envoi recommandé

ký gửi tại Bureau cục TP HCM
déposé au bureau de poste de
ngày 28-07-88 19 số 126
le 19/1/89 sou n°
địa chỉ người nhận T2 CẢNG THỦY VN
Adresse du destinataire 6 CHU VUA AN HANG HANOI VIETNAM

Ghi ở Bureau cục nhận
A remplir à destination

Người ký tên dưới đây khai rằng bưu phẩm ghi trên đây đã phát.
Le soussigné déclare que l'envoi mentionné ci-dessus a été dûment livré
ngày
le

Chữ ký người nhận
Signature du destinataire (1)



Chữ ký nhân viên
Bureau cục nhận
Signature des agents
du bureau destinataire



Nhật ấn bưu cục nhận
Timbre du bureau
destinataire

BÍ CHỮ : (1) Nếu phát cho người được ủy quyền; nhân viên ghi dưới chữ ký « được ủy quyền ».
Nếu phát chậm ghi lý do như « Người nhận báo lần thứ 3 mới đến ».

THAY ĐỔI CHỖ Ở CẢ HỘ

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày tháng năm

Ký tên, đóng dấu

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày tháng năm

Ký tên, đóng dấu

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày tháng năm

Ký tên, đóng dấu

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày tháng năm

Ký tên, đóng dấu

NHỮNG THAY ĐỔI KHÁC

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG NHẬN

HỘ KHẨU THƯỜNG TRÚ

THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Số: 164432.....CN

Họ và tên chủ hộ :

Ấp, ngõ, số nhà :

Thị trấn, đường phố :

Xã, phường :

Huyện, quận :

Ngày 10 tháng 03 năm 1982

Trưởng công an Quận Gò Vấp
(Ký tên, đóng dấu và ghi rõ họ tên)



NHỮNG NGƯỜI TIỀN ĐÓNG TRÚ TRONG HỘ

Số thứ tự	HỌ VÀ TÊN	Quan hệ với chủ hộ	Nam hay nữ	Ngày tháng năm sinh	Số giấy CMND	Nghề nghiệp và nơi làm việc	Ngày tháng năm đăng ký nhân khẩu thường trú	Ngày tháng năm và nơi chuyển đi	Tên căn hộ ĐKNK
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
01	Phạm Thị Hằng	chủ hộ	nữ	1922	020308630		1. 10. 1976		
02	Nguyễn Thị Cảnh Tân	con	nữ	1960	020908650	Thêu tay	1. 10. 1976		1. 10. 1976
03	Nguyễn Thị Cẩm Ngọc	con	nữ	1963	020908662	Thêu tay	1. 10. 1976		1. 10. 1976
04	Nguyễn Thiên Bảo	con	nam	1965	021611139		1. 10. 1976		
05	Nguyễn Ngọc Chương	cháu	nam	1971		học sinh	1. 10. 1976		
06	Nguyễn Thuận Lương	con	nam	1956			1. 10. 1976		
07	Nguyễn Thị Ngọc	con	nữ	1960			1. 10. 1976		
08	Nguyễn Thuận Tường	con	nam	1948	021313139		12. 01. 1987		
09	Mai Thị Hoa	cháu	nữ	1951	021527139		27. 08. 1987		
10	Nguyễn Thị Ngọc Thảo	con	nữ	1983			1. 10. 1987		
11	Nguyễn Thuận Đức		nam	19			24. 7. 1979		
12	Nguyễn Xuân Khoa	con cháu	nam	1989			28. 09. 1989		

TP. HỒ CHÍ MINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số :

Người nhận :

Người trả :

PHIẾU ĐỀ XUẤT ĐĂNG KÝ HỘ KHẨU (QUA TỰ KHAI CỦA NGƯỜI ĐẾN XIN)

Họ và tên : *Nguyễn Thiên Hương* Năm sinh : *1948* Nam, Nữ : *Nữ*
Quốc tịch : *Việt Nam* Quê quán : *Tây Ninh*
Cấp bậc, chức vụ dưới chế độ cũ : *Tung úy - Đại đội phó Đại đội 5 - CSĐC*
Nơi nào gọi đi học tập cải tạo :
Học tập cải tạo về theo quyết định số : *316/77g* ngày *02* tháng *8* năm *1982*
Của : *Bộ Nội Vụ*
Ra trại ngày *6* tháng *1* năm *1982* Tên trại : *Xuân Bắc*
Quản chế : *chưa phục hồi sức*
Trình độ văn hóa : *12/12* Chuyên môn kỹ thuật :
Nơi xin đăng ký : *43/12* Phường (Xã) : *I* Quận (Huyện) : *Đô lập*
Họ tên chủ hộ : *Phạm Thị Cảnh* Số giấy CMND :
Quan hệ với đương sự : *mẹ ruột* Số sổ hộ khẩu : *164432 CN*
Cấp ngày : *10. 8. 1982*
Nhân khẩu phần B (có hay không, nơi xác nhận) :
Lý do xin cư trú : *quản cảm tâm trí*

Ý KIẾN ĐỀ XUẤT

Anh : *Nguyễn Thiên Hương* là con của *Nguyễn Văn...* ra trại ngày *6/1/82* cấp bậc *Tung úy* Đại đội phó Đại đội 5 CSĐC. Hiện có xin tạm trú tại *Đô lập* sau đó bỏ trốn qua phường *Đô lập* bị cả An ninh *Đô lập* bắt giam đến *29/12/82* tại *Đô lập*, nay *Đô lập* xin tạm trú lại và có làm hồ sơ *Đô lập* có xác nhận của *Đô lập* an ninh *Đô lập* để nghỉ lãnh đạo kết cho tạm trú ba tháng.

Ngày *5* tháng *3* năm *1984*

Người đề xuất,

Ý KIẾN BAN QUẢN LÝ NHCTĐV

Ý KIẾN SỞ CÔNG AN

Đã xem xét cho tạm trú đến hết
ngày *5/6/84*

Ngày *5* tháng *3* năm *1984*
BAN QL NHCTĐV,

Ngày *5* tháng *3* năm *1984*.

TL. GIÁM ĐỐC SỞ CÔNG AN

Trưởng phòng QLTA,

PHÓ TRƯỞNG L. A. QUẢN



Ý KIẾN ĐỀ XUẤT H/S đã hết hạn tạm trú đề nghị BCH xét cho tạm trú tiếp thời hạn ba tháng Ngày 11 tháng 6 năm 1984 Người đề xuất <i>Minh</i>	Ý KIẾN BAN QLNHCTĐV Giải quyết cho tạm trú đến hết ngày: 05/9/84 Ngày 11 tháng 6 năm 1984 TRƯỞNG BAN QLNHCTĐV <i>Seng</i>	Ý KIẾN SỞ CÔNG AN Ngày 11 tháng 6 năm 1984 TL. GIÁM ĐỐC SỞ CÔNG AN TRƯỞNG PHÒNG QLTA PHÓ TRƯỞNG ĐA QUẢN <i>Seng</i>
Ý KIẾN ĐỀ XUẤT H/S đã hết hạn tạm trú đề nghị BCH xét cho tạm trú 03 tháng Ngày 19 tháng 9 năm 1984 Người đề xuất <i>Lang Phai</i>	Ý KIẾN BAN QLNHCTĐV Giải quyết cho tạm trú hết ngày 05/12/84 Ngày 10 tháng 9 năm 1984 TRƯỞNG BAN QLNHCTĐV <i>Seng</i>	Ý KIẾN SỞ CÔNG AN Ngày 10 tháng 9 năm 1984 TL. GIÁM ĐỐC SỞ CÔNG AN TRƯỞNG PHÒNG QLTA PHÓ TRƯỞNG ĐA QUẢN <i>Seng</i>
Ý KIẾN ĐỀ XUẤT H/S đã hết hạn tạm trú đề nghị BCH xét cho tạm trú tiếp thời hạn ba tháng Ngày 28 tháng 11 năm 1984 Người đề xuất <i>Minh</i>	Ý KIẾN BAN QLNHCTĐV Giải quyết cho tạm trú đến hết ngày: 05/03/85 Ngày 28 tháng 11 năm 1984 TRƯỞNG BAN QLNHCTĐV <i>Seng</i>	Ý KIẾN SỞ CÔNG AN Ngày 28 tháng 11 năm 1984 TL. GIÁM ĐỐC SỞ CÔNG AN TRƯỞNG PHÒNG QLTA PHÓ TRƯỞNG ĐA QUẢN <i>Seng</i>

Đại Úy: Nguyễn Văn Năm

Bằng Chứng Phép Rửa Tội.

Tôi ký tên dưới đây chứng thực:

Tại nhà thờ xứ Bình Sơn, ngày 28-12-1974

Cha Gioan Nguyễn văn Quân Chính xứ Bình Sơn

đã Rửa Tội cho :

Giuse Nguyễn-thiện-Hương, sinh 15-04-1948

Cha là: Nguyễn văn Thối,

Mẹ là : Phạm thị Cảnh,

Sinh quán : tỉnh Tây Ninh,

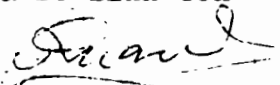
hiện cư ngụ tại 385 ấp Cộng hòa 4, Quận Gò Vấp,

Xã Hạnh Thông, tỉnh Gia-Định.

Cha đỡ đầu: Augustinô Lương Đình, cư ngụ tại

9/4 Đường Âu-dương Lân, Saigon 3.

Cha Sở Bình Sơn


Gioan Nguyễn văn Quân

Trích sao ngày 29-12-1974

min 20 kg
17-6-75

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

164439

TỈNH GIÀ-ĐÌNH

22/385

QUẬN GÒ-VẤP

XÃ HẠNH-THỐNG

TỜ KHAI GIA-ĐÌNH

ẤP ĐÔNG-HÒA

LIÊN GIA 77 / 5

SỐ NHÀ 143/12

ĐƯỜNG TRẦN-THÀNH

HỌ VÀ TÊN GIA-TRƯỞNG PHẠM-THỊ-CANH

CHỨNG THẬT
TRƯỞNG ẤP

ngày 15 tháng 01 năm 1973
GIA-TRƯỞNG (KÝ TÊN)

KIỂM-THI

ngày 15 tháng 01 năm 1973
XÃ-TRƯỞNG

10/1/73

10 K
26-9-75

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

TỈNH BÌNH-DƯƠNG

QUẬN: Trại-Tâm
XA: Định-Thành

TRÍCH-LỤC

CHỨNG-THƯ HÔN-THƯ

Số hiệu: 107.

Tên, họ người chồng

NGUYỄN-VĂN-THỜI

nghề nghiệp

Giám-Thị

Ông Nguyễn-Văn-Thời và Cô
Phạm-Thị-Cảnh có khai nhận

tên/ ngày tháng năm 1915

1, Nguyễn-Thị-Cảnh-Tiên (mũ)
sinh ngày 20-1-1940 tại Thanh-
Diễn (Tây-Ninh), tờ khai sinh
số 4 lập ngày 16-6-60 tại
Tòa Án Tây-Ninh.

Thanh-Điền (Tây-Ninh)

cư-sở tại

tạm-trú tại

Định-Thành (Bình-Dương)

2, Nguyễn-thị-Cảnh-Xuân (Nữ)
sinh ngày 20-4-1942 tại
Thanh-Điền (Tây-Ninh), tờ
khai sinh số 40 lập ngày
6-3-1962 tại Tòa Án Tây-ninh.

Tên, họ cha chồng

Nguyễn-Văn-Gặp (chết)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ mẹ chồng

Trương-Thị-Giàu (chết)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ người vợ

PHẠM-THỊ-CẢNH

nghề nghiệp

Nội trợ

sinh ngày tháng năm 1922

tại

Thanh-Điền (Tây-Ninh)

3, Nguyễn-thị-Khuông (Nam)
sinh ngày 5-5-1945 tại
Thanh-Điền Tây-ninh, tờ khai
sinh số 113-D lập ngày
22-8-1968 tại Tòa Án Tây-ninh

cư-sở tại

tạm-trú tại

Định-Thành (Bình-Dương)

Tên, họ cha vợ

Phạm-Văn-Độc (chết)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ mẹ vợ

Nguyễn-Thị-Tư (sống)

(Sống chết phải ghi rõ)

Ngày

lập Hôn-Thú, Ngày 17 tháng 8 năm 1968

— Vợ chồng khai có hay không lập hôn-lễ

4, Nguyễn-thịem-Tử (nam) sinh
ngày 1-1-1950 tại Thanh-
diễn Tây-ninh, tờ khai sinh
số 113-D lập ngày 22-4-1968 tại
Tòa Án Tây-ninh.

ngày tháng năm

Trích y bản chính

Viên-chức Hộ tịch,

Trích y bản chính của ông
Nguyễn-Văn-Hộ-Tịch dưới đây./-

Định-Thành, ngày 26-8-1968.

Định-Thành Xã,



TRẦN-VĂN-THUẬN

Đã Xem-qua và nhận được chữ

Ký của ông Đại diện Xã

Trịnh Văn Hùng

Ngày 29-8-1968

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

Trịnh Văn Hùng

NGUYỄN VĂN HÙNG

- 7) - Nguyễn-thị Cảnh-Thu (nữ) sinh ngày 9-5-1952 tại Nhà thương Micholin
Đầu-Tiêng, tờ khai sinh số 180- lập tại Định-Thành ngày 21-5-1952.
- 8) - Nguyễn-thị Cảnh-Hoa (Nữ) sinh ngày 4-9-1953 tại Nhà thương Micholin
Đầu-Tiêng, tờ khai sinh số 406 lập tại Định-Thành ngày 8-9-1953.
- 9) - Nguyễn-thiện-Liên (Nam) sinh ngày 8-1-1956 tại Định-Thành (Thủ Đức) tờ khai sinh số 17 lập ngày 12-1-1956 tại Định-Thành.
- 10) - Nguyễn-thị Cảnh-Xinh (nữ) sinh ngày 21-4-1958 tại Định-Thành Bình-Dương
tờ khai sinh số 208 lập ngày 25-4-1958 tại Định-Thành.
- 11) - Nguyễn-thị Cảnh-Tân (nữ) sinh ngày 15-2-1960 tại Định-Thành Bình-Dương
tờ khai sinh số 94 lập ngày 20-2-1960 tại Định-Thành.
- 12) - Nguyễn-thiện-Dũng (nam) sinh ngày 30-5-1961 tại Định-Thành Bình-Dương
tờ khai sinh số 403 lập ngày 7-9-1961 tại Định-Thành.
- 13) - Nguyễn-thị Cảnh-Minh (nữ) sinh ngày 5-6-1963 tại Định-Thị Bình-Dương
tờ khai sinh số 5 lập ngày 11-6-1963 tại xa Định-Thị, là con của một

FLORIDA, Pensacola 32505

ngày 31-3-1990.

Kính gửi: Bà Hồ Trường Hợp Gia đình tự thân
chính trị Việt Nam.

(P.O Box 5435, Arlington, VA 22205-0635)
Trích gửi: V/V Xin can thiệp cho thân nhân diem
Tự thân, chính trị Việt Nam, nhập cảnh vào
đất nước Hoa Kỳ.

thưa Bà,

Tôi cũng tên là: Nguyễn Thị Cẩm Hồng, 46 tuổi
hình ở địa chỉ: 2907 W Jackson St Pensacola 32505
Điện thoại số: (904) 435-1079. Là hội viên của quý hội.
Kính gửi đây này xin quý hội can thiệp cho em
chấp thuế nhập tịch là: Ngõ thiện hồng, sinh ngày 15-04-
1948 tại Tây Ninh (Chợ Mới), hình ở số nhà: 42/2
đường Nguyễn Hồng Nhung 1 Quận Gò Vấp Thành Phố
Hồ Chí Minh. Việt Nam.

Trước năm 1975 làm việc trong chính phủ
Việt Nam Cộng Hòa. Số điểm cơ lương hàng:
197225 (Quân đội gọi số Quân)

Cấp bậc: Trung úy, chức vụ: Đại tá Phó
Đại tá 5, Biệt đoàn 5 Căn cứ tại chiến, đồn trú
tại Saigon.

Sau 1975 tại trung cải tạo kể từ ngày
27-6-1975 đến ngày 06-1-1981 (5 năm, 8 tháng,
11 ngày). Thời cuối tại Z 30A K3B Giải Rai Xuan
lục.

Được nhập cảnh vào đất nước Hoa Kỳ.

SM: HONG NGUYEN

PENSACOLA, FL
U.S.A



1-20
FIRST CLASS

APR 11 1990

TO: HỘI GIA ĐÌNH TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ V-N

P.O. BOX 5435, ARLINGTON

VA 22205-0635

TELL:

U.S.A

CONTROL

____ Card
____ Doc. Request; Form
____ Release Order
____ Computer
____ Form "D"
____ ODP/Date
____ Membership; Letter

5/2/90



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: 703-527-1111

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHÚC MINH THƠ
NGUYỄN THỊ HANH
NGUYỄN QUỲNH GIÁO
NGUYỄN VĂN GIỚI
NGUYỄN XUÂN LAN
HIẾP LOWMAN
TRẦN KIM DUNG
TRẦN THỊ PHƯƠNG

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHÚC MINH THƠ
President
NGUYỄN QUỲNH GIÁO
1st Vice-President
TRẦN KIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYỄN VĂN GIỚI
Secretary General
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Deputy Secretary
NGUYỄN THỊ HANH
Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

HIẾP LOWMAN
NGUYỄN XUÂN LAN

MẪU ĐƠN XIN GIA-NHẬP

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

-----ooo0ooo-----

Hội Gia-Đình Tù-Nhân Chính-Trị Việt-Nam hoạt động bất vụ lợi, thuận tụy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích vận động cho việc trả tự do cho tù-nhân chính-trị Việt-Nam và đoàn-tu gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây :

Họ và Tên: NGUYỄN THỊ CẢNH HỒNG
Địa chỉ: Pensacola FL

Điện thoại: (số) _____ (Nhà) _____

Tên tù nhân chính trị: NGUYỄN THIÊN HƯỜNG
Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị: Chị
(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, Chị, Em, v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội: tùy theo ý muốn và lòng hảo tâm của quý vị.

Thời giờ: _____
Niệm liêm: _____ (\$12.00) ✓
Đóng góp ủng hộ: _____ (tùy ý)

Thủ tụy, ngân phiếu xin gửi về:

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205
TELEPHONE: 703-527-1111



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

Hội Đồng Quản Trị
Board of Directors

KHÚC MINH THƠ
NGUYỄN THỊ HẠNH
NGUYỄN QUỲNH GIAO
NGUYỄN VĂN GIỎI
NGUYỄN XUÂN LAN
HIẾP LOWMAN
TRẦN KIM DUNG
TRẦN THỊ PHƯƠNG

Ban Chấp Hành T.U.
Executive Board

KHÚC MINH THƠ
President
NGUYỄN QUỲNH GIAO
1st Vice-President
TRẦN KIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYỄN VĂN GIỎI
Secretary General
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Deputy Secretary
NGUYỄN THỊ HẠNH
Treasurer

Cố Vấn Đoàn
Advisory Committee

HIẾP LOWMAN
NGUYỄN XUÂN LAN

MAU ĐƠN XIN GIA-NHẬP

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

-----ooo0ooo-----

Hội Gia-Đình Tù-Nhân Chính-Trị Việt-Nam hoạt động bất vụ lợi, thuận tủy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích vận động cho việc trả tự do cho tù-nhân chính-trị Việt-Nam và đoàn-tu gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách, tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây :

Họ và Tên: NGUYỄN THỊ CẢNH HỒNG
Địa chỉ: Pensacola FL

Điện thoại: (số) _____ (Nhà) _____

Tên tù nhân chính trị: NGUYỄN THIÊN HƯỜNG
Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị: Chị
(Chà, Me, Vở, Anh, Chị, Em, v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội: tùy theo ý muốn và lòng hảo tâm của quý vị.

Thời giờ: _____
Niệm liêm: _____ (\$12.00) ✓
Đóng góp ủng hộ: _____ (tủy ý)

HANH NGOC TRUONG 12-89		4/13 19 90 143
PENSACOLA, FL		63-574 632
Hội Gia Đình Tù nhân chính trị Việt Nam		
PAY TO THE ORDER OF	P.O. Box 5435 Arlington, VA 22205	\$ 12.00
Twelve		DOLLARS
Southeast Bank of West Florida CERVANTES BANKING CENTER 2400 WEST CERVANTES STREET PENSACOLA, FLORIDA 32505		4028
MEMO		haul

11
Lời gởi: Bà Hội Trưởng Hội Sinh Viên tu nhân chính trị Việt Nam Pensacola, 4/13/90

- Xin bà và quý Hội niềm tin. Ngày 6-4-90, tôi đã gởi đến quý Hội toàn bộ hồ sơ của Em tôi tên là: Nguyễn Thiệu Hương, tu nhân chính trị Việt Nam.

- Hy vọng hiện cảnh của bà và thân nhân, nhờ mô gia đình sớm đoàn tụ. Vậy xin sớm xét hồ sơ của Em tôi cùng với hệ thống báo của quý Hội qua điện tín và việc của Em tôi.

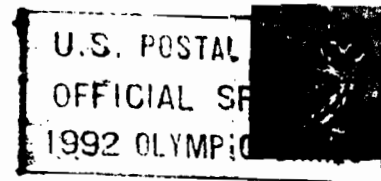
Vì vì vô tình tôi đã thiếu sót đơn xin nhập quý Hội, do đó nay tôi xin bổ túc và kèm theo chi phiếu 12 ngàn Mỹ Kim thu tiền 3 của quý Hội để ra. /-

Kính chào Bà

Nguyễn Thị Lành Hồng

FR: Nguyễn Thị Kiều Hồng

Pensacola, FL



TO: Hội Giảng Tư Nhân Chính Trị Việt Nam
P.O BOX 5435 ARLINGTON,
VA 22205

APR 17 1990

F